



# The Mizoram Gazette

## Published by Authority

VOL. XXVII Aizawl Friday, 3. 4. 1998. Chaitra 13, S.E. 1920, Issue No. 14

### Government of Mizoram Part I

**Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other  
Personal Notices and Orders.**

**(ORDERS BY THE GOVERNOR)**

#### NOTIFICATIONS

No.A.22012/42/90-PERS(B)/Pt.II, the 3rd April, 1998. The transfer and posting orders in respect of Junior Grade of M.C.S., issued vide Notification of even number dt. 31. 3. 93 is hereby kept in abeyance with immediate effect and until further orders.

No.A.12025/1/97-P&AR(CSW), the 2nd April, 1998. In exercise of the powers conferred by clause (a) under Sub-rule (i) of Rule 7 of M.C.S. (Amendment) Rules, 1992 as amended from time to time and on the recommendation of the Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the following persons in the Junior Grade of Mizoram Civil Service on probation, in the scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/-p.m. against the sanctioned post of A.O.(G) shown against each. They will directly report to the Director, Administrative Training Institute for undergoing Foundation Course immediately and the appointments will be effective from the date they submit their joining report to the Government through the Director, Administrative Training Institute or on the date they join the Foundation Course.

Sl. No.	Name & Father's name	Post against which pay & allowances are to be drawn.
1.	H. Lianzela s/o H. Kapthianga Ramblun 'N'	A.O., Tlungvel

- |    |   |                  |
|----|---|------------------|
| 2. | H. Lalthlangliana<br>s/o Biaksanga<br>Chanmary West | A.O., Falkawn    |
| 3. | Lalbriatpuia<br>s/o Rosanga<br>Khatla, Aizawl       | A.O., Phuaibuang |
| 4. | Vanlalmawia<br>s/o R. Lalenga<br>Tuikual 'C'        | A.O., Bungzung   |

---

They shall be on probation for a period of (two) years and they shall, during the period of probation appear at and pass such Departmental Examination as may be prescribed and conducted by the Commission.

No. A. 22017/1/88-TRP, the 2nd April, 1998. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pu R. Remmawia, District Transport Officer, Saiha to the post of District Transport Officer, Aizawl with immediate effect and until further order.

No. A. 22012/4/89-PERS(B), the 1st April, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to order cancellation of this Department's Notification No. A.22012/4/89-PERS(B) dated 1.4.98 and No. A.22012/40/90-PERS(B)/pt. dated 1.4.98 regarding transfer and postings of Mizoram Civil Service Officers of Super Time Scale/Selection Grade and of Pu Laima Chozah, IAS (WB:88) with immediate effect.

No. A. 22012/17/84-APT(A), the 1st April, 1998. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to allow Dr. Laleng, Khiangte, Joint Director, Health & Family Welfare Department to officiate as Director, Health & Family Welfare Department in the scale of pay of Rs. 4500-1500-5700/-p.m. plus all other allowances as admissible from time to time with immediate effect and until further orders.

This supersedes this Department's Notification of even number dt. 31.1.98.

Vanhela Paehau,  
Commr/Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 22012/42/90-PERS(B)Pt. II, the 31st March 1998. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and postings of the following MCS Junior Grade Officers to the posts and places as shown against each with immediate effect and until further orders.

S/No.	Name of Officer	Present place of posting.	Where transferred/posted.
1.	Talo Rosanga	P.S. to Minister, P&E	BDO Thingsulthliah vice Vanlalngena, transferred.
2.	Vanlalngena	BDO, Thingsulthliah	Asst. Director, LAD vice Vanlalsawma, transferred.
3.	Vanlalsawma	Asst. Director, LAD	BDO, Bungmun, vice Lalkamlova, transferred.
4.	Lalkamlova	BDO, Bungmun	SDM, Tlabung vice H. Thawngchina under suspension.
5.	V. Lalsangliana	AO attached to DRDA, Aizawl.	BDO, Zawlnuam vice Zoengsanga, transferred.
6.	Zoengsanga	BDO. Zawlnuam	ADC, Aizawl vice R. S. Lalzamliaana transferred.
7.	R.S. Lalzamliaana	A.D.C. ,Aizawl	BDO, Chawngte vice N. Chakhai transferred.
8.	N. Chakhai	BDO. Chawngte	BDO, Tuipang vice Lianhmingi Pachuau transferred.
9.	Lianhmingi Pachuau	BDO, Tuipang	ASO-II, Aizawl vice J. Hmingthanmawia transferred.
10.	J. Hmingthanmawia	ASO-II, Aizawl	AO(Hqrs) attached to DRDA, Aizawl vice V. Lalsangliana transferred.
11.	Rothangvunga	SDM, Kolasib	BDO, Darlawn vice Rotluanga transferred.
12.	Rotluanga	BDO, Darlawn	BDO, West Phaileng vice L. Malsawma transferred.
13.	L. Malsawma	BDO, W. Phaileng	Asst. Controller, Lunglei vice K. Rohmingthanga promoted.

Sl. No. 1, 5 and 11 will move first and other will follow in the following order :

- (a) Sl. No. 2, 3, 4.
- (b) Sl. No. 6, 7, 8, 9, 10.
- (c) Sl. No. 12, 13.

No. A. 22012/17/84-APT(A), the 31st March, 1998. On the recommendation of the Mizoram Public Service Commission and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to promote Dr. Lalengi Khiantge, Joint Director, Health & Family Welfare Department to the post of Director, Health & Family Welfare Department on officiating basis in the scale of pay of Rs. 4500-150-5700/- p.m. plus all other allowances as admissible from time to time with immediate effect.

No. A. 22012/489-PERS (B), the 1st April, 1998. In the interest of public service and consequent upon their promotion to Senior Grade of Mizoram Civil Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and postings of the following Mizoram Civil Service Officers as shown against their names with immediate effect and until further orders :—

Sl. No.	Name of Officers	Present posting	Transferred to
1.	Pu K. Rohmingthanga	Asst. Controller, Printing & Stationery, Lunglei.	District Transport Officer, Saiha Vice Pu R. Renunawia transferred.
2.	Pu R. Laihmailai	Asst. Director, Land Revenue & Settlement.	S.D.O., Chawngte vacant.

No. A. 22012/489-PERS (B), the 1st April, 1998. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and postings of the following Mizoram Civil Service Officers as shown against their names with immediate effect and until further orders :—

Sl. No.	Name of Officers	Present posting	Transferred to
1.	Pu R. Vanlalaka	Joint Director, Food & Civil Supplies.	Deputy Secretary, Soil & Water Conservation and Trade & Commerce Vice Pu V.T. Sakhu transferred.
2.	Pu Nghakliannawia	Addl Deputy Commissioner, Aizawl.	Controller, Printing & Stationery
3.	Pu V.T. Sakhu	Deputy Secretary, Soil & Water Conservation and Trade & Commerce.	Project Director, DRDA., Saiha Vice Pu N.L. Chakma transferred.
4.	Pu P. Lalthleugliana	Liaison Officer, Shillong.	Addl. Deputy Commissioner, Aizawl Vice Pu Nghakliannawia transferred.
5.	Pu R. Vanneia	District Transport Officer, Aizawl.	Joint Director, Food & Civil Supplies Vice Pu R. Vanlalaka transferred.
6.	Pu Dawngliana (Senior Grade)	S.D.O., Mamit.	Liaison Officer, Shillong Vice Pu P. Lalthleugliana transferred.

Pu Dawngliana will hand over the charge of S.D.O., Mamit to S. Dy. M., Mamit.

Further, Pu C. Lalthankhuma will continue to hold the same post i.e. Liaison Officer, Calcutta until further orders.

They will move in the following order :—

- a) of Sl. No. 2,  
Sl. No. 6 will move first followed by  
Sl. No. 4 and 2.
- b) of Sl. No. 1, 3 and 5;  
Sl. No. 5 will move first followed by  
Sl. No. 1 and 3.

Tlangliaruma,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

NO.A.12031/5/93-F.EST, the 30th March, 1998. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, vide No 54/B/92-MPSC dt.16.12.1997, the Governor of Mizoram is pleased to appoint the following persons to the Junior Grade of Mizoram Finance and Accounts Service on the scale of pay of Rs.2200-75-2800-EB-100 4000/-p.m. plus all other allowances as admissible from time to time, and post them against the post as shown against their names appended below with effect from the date of joining the post.

Sl.No.	Name of Officer	Place of posting
1.	Ramchuana, B.E. (Mech) S/o F. Sapthawma, C/o T. Lalhmingthanga, A-161/IV, Ramhlun Venglai, Aizawl. Date of birth : 14.9.1972.	F.A.O., C.E., P W.D.
2.	Lalhmingmawia Sailo, B.Sc(Hons) S/o Ngumngthinglova Sailo, C/o Lalzidinga Sailo, M/85, Chalilang Venglai, Aizawl. Date of birth : 21.6.1975.	Assistant Director, Mizoram State Lottery.
3.	Jennifer H. L. Duhawmi, B.Tech. Agri. Engineering, D/o H.Zaliana, C/o Lalfakawma, Kulikawn (Near Pastor Quarter) Aizawl. Date of birth : 18.5.1973.	F.A.O., Rural Development Commissionariat attached to Accounts & Treasuries Directorate.

The appointment is subject to Police verification of their character and antecedents and Fitness Certificate from Authorised Medical Attendants.

The appointment is purely temporary and may be terminated any time without showing any reason thereof.

The Officers will be on probation for a period of two years.

NO.A.12026/2/92-F.Est, the 2nd April, 1998. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission vide No.83/A/95-MPSC dated 20.3.1998, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Treasury Accountant to the post of Sub-Treasury Officers in the scale of pay of Rs. 2000-60-2300-EB-75-3200-100-3500/-p.m. plus all other allowances as admissible from time to time with effect from the date of joining.

Sl.No.	Name of officers	Place of posting
1.	Pu Lalrinmawia,	Mamit Sub-Treasury. Sub-Divisional Officer, Mamit will hand over the charge of STO to Lalrinmawia, Sub- Treasury Officer.
2.	Pi Dengziki	Kolasib Sub-Treasury Vice R.Thangliana STO, transferred.

No. A. 22013/1/95-F. Est, the 2nd April, 1998. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pu R. Thangliana, Sub-Treasury Officer, Kolasib to Sub-Treasury Officer, Champhai with immediate effect and until further orders.

Pu L. M. Lalnghakliana, Assistant Director (MFAS) Accounts & Treasuries, Champhai will hand over the charge of Sub-Treasury Officer to Pu R. Thangliana, Sub-Treasury Officer and report to Director, Accounts & Treasuries Mizoram, Aizawl.

Pu R. Thangliana, Sub-Treasury Officer Kolasib will move first.

R. Kaprumvunga,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Finance Department.

No. A. 31013/1/92-EDC, the 30th March, 1998. On being absorbed into Govt. service vide notification No. B. 16013/2/91-EDN dt. 27. 8. 96, the Governor of Mizoram is pleased to confirm the following Lecturers as Lecturers in the scale of Rs. 2200-75-2800-100-4000/-p.m. with immediate effect.

Sl. No.	Name of Lecturers	Present place of posting
1.	R. Rotluanga	Govt. Zirtiri 'Women' College
2.	C. Lallianzauva	—do—
3.	Lalrintluanga	—do—
4.	Dr. K. L. Pradhan	—do—
5.	Lalnunziri Daniels	Govt. Kolasib College
6.	Laltanpuia Rengsi	—do—
7.	T. Zahmingliana	—do—
8.	Dr. R. Rualthansanga	—do—
9.	Pradip Sarkar	—do—
10.	D. Purkayastha	—do—
11.	Dr. A. K. Sahoo	—do—

No. B. 17011/16/98-EDN, the 31st March, 1998. In partial modification of this Department's Notification of even No. dt. 24. 3. 1998, the Governor of Mizoram is pleased to enforce the Mizoram Education and Human Resource Department, Adhoc Recurring Grants-in-Aid for General Maintenance of Schools Rules, 1997 to Kalapani Middle School in place of Tuichawng, Middle School appearing at Sl. 18 of the aforesaid Notification.

R. K. Singha,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 12026/2/94-FCS/Vol. II, the 31st March, 1998. On the recommendation of the Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Rokunga Ralte, Assistant Director, F&CS Deptt. to the post of Deputy Director, F&CS Department in the scale of pay of Rs. 3000-100-3500-125-4500/- p.m. plus all other allowances as admissible under the Rules from time to time with effect.

Consquent upon his promotion to the post of Deputy Director, F&CS Deptt. the Governor of Mizoram is pleased to post Pu Rokunga Ralte in the Directorate of F&CS against the post of Deputy Director, F&CS vacated by Pu N. Goswami, Deputy Director, F&CS Department.

K. Lalchhunga,  
Commissioner, Food & Civil Supplies,  
Government of Mizoram.

No. A. 22012/4/94-PERS (B), the 30th March, 1998. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order that Pu P.V. Savant, IFS., (AGMUT : 69) Chief Conservator of Forest, Mizoram, Aizawl will hold the current charge of Chief Wildlife Warden in addition to his own duties and without additional benefit. However, he will exercise the statutory powers of Chief Wildlife Warden as provided under the Wildlife Protection Act, 1972 until further order.

Labinawma,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. NRIS-1/97, the 31st March, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to constitute a State Level Monitoring Committee for National (Natural) Resources Information System (NRIS) to monitor the project at the Mizoram State level with the following members until further order :-

- |   |            |
|---|------------|
| 1. Commissioner i/c Planning              | — Chairman |
| 2. Chief Engineer, i/c P.H.E              | — Member   |
| 3. Principal Chief Conservator of Forests | — —do—     |



4. Adviser, State Planning Board	—	—do—
5. Director Industries	—	—do—
6. Director, Local Administration Deptt.	—	—do—
7. Director, Land Revenue & Settlement	—	—do—
8. Director, A.H. & Vety.	—	—do—
9. Director, Agri. & Minor Irrigation	—	—do—
10. Director, Sericulture	—	—do—
11. Director, Soil & Water Conservation	—	—do—
12. Deputy Commissioner, Aizawl Dist.	—	—do—
13. Joint Commissioner, Rural Development	—	—do—
14. Joint Director, Horticulture	—	—do—
15. Joint Director, Fisheries	—	—do—
16. Head RRSSC, Kharagpur	—	—do—
17. Senior Scientific Officer, Science & Technology	—	—do—
18. S.G. & State Project Director (IMSD) Science & Technology.	—	Member Secretary

**Haukhum Hauzel,**  
Commissioner, i/c Planning etc.,  
Govt. of Mizoram.

No. A.12031/2/96-F.EST, the 30th March, 1998. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu B. R. Dutta, Deputy Director of Accounts, Power & Electricity Department to Junior Administrative Grade of Mizoram Finance & Accounts Service and to appoint him against the vacant post of Joint Director, Accounts & Treasuries, in the scale of pay of Rs. 3700-125-4700-150-5000/- plus all other allowances as admissible from time to time with immediate effect

Further, Shri B.R. Dutta will continue to hold the charge of Deputy Director of Accounts, Power and Electricity till the end of financial year of 1997-98.

**Haukhum Hauzel,**  
Financial Commissioner,  
Government of Mizoram.

No.A.19026/16/96-SYS, the 31st March, 1998. On attainment of the retiring age of 58 years, the Governor of Mizoram is pleased to release Pu R. Chhingliana, Youth Welfare Officer, Sports & Youth Services Department on superannuation pension with effect from 1.1.1998 (Forenoon).

**Denghnuna,**  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Sports & Youth Services Department.

No. B. 17011/16/98-EDN, the 31st March, 1998.

To

The Director of School Education  
Mizoram : Aizawl.

Subj :- Upgradation of Durtlang Ramthar Veng Middle School into adhoc Grants-in-Aid system.

Ref :- Your letter No. B. 13015/5/95-DTE (EDN) dt. 26.3.98.

Sir,

In inviting a reference to your letter No cited above, I am directed to state that the Government has approved the proposal for bringing Durtlang Ramthar Veng Middle School into adhoc Grants-in-Aid system under the Govt. of Mizoram, Education & Human Resources Department Adhoc Recurring Grants-in-Aid for General Maintenance of Schools Rules, 1997 with immediate effect.

Adhoc Grants-in-Aid of teaching and non-Teaching staff of school will as under :-

1. Headmaster — 1 no.
2. Graduate Teachers — 4 nos.

Yours faithfully,

Sd/— R.K. Singha,  
Joint Secretary to Govt. of Mizoram.

No. A. 1103/1/97-HMF, the 2nd April, 1998.

To,

The Inspector General of Police,  
Mizoram.

Subj. : Creation of Post for establishment of Fire Station at Serchhip.

Sir,

I am directed to convey the sanction of the Governor of Mizoram to the creation of the following temporary posts under Fire Service establishment for Fire Station at Serchhip as follows :—

Sl. No.	Name of post	Scale of pay	Nos. of post.
1.	Station Officer	Rs. 1640-2900/-	1 No.
2.	Leading Fireman	Rs. 1200-1800/-	2 Nos.
3.	Fireman	Rs. 950-1500/- (4 each for one LFM)	8 Nos.

4.	Driver	Rs.	2 Nos.
5.	Mechanic	Rs. 950-1500/-	1 No.
6.	Group 'D'	Rs. 800-1150/-	1 No.

The expenditure is debitable under the Head of Accounts "2070-Other Adm. Service, 108-Fire Protection & Control, 108(1) (1)-Salary for the year 97-98".

This issues with the concurrence of Finance Deptt. vide their I.D.NO. (E) 172/97 dt.

Yours faithfully,

Romawia,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Home Department.

### O R D E R

No.  
ram is pleased to accord sanction to the retention of various temporary posts under the Govt.  
of 1 (one) year with effect from 1.3.98 to 28.2.99.

The Expenditures are debitable to the Head of Accounts as shown against each of the posts in the Annexure.

This issues with the concurrence of Finance Department vide I.D.No. (E) 277/97 dated 30.

Lalrinawma,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

## STATEMENT SHOWING TEMPORARY POSTS TO BE RETAINED

Sl. No.	Name of Posts	No. of post filled/ vacant.	Scale of Pay	Last sanction of retention Order No. & Date.	Head of Accounts.
1	2	3	4	5	6
1.	Director of Rehabilitation	1	Rs. 3700-125-4700- 150-5000/-	No.A. 11011/1/90- P&AR (CSW) dt. 24.2.97	2235-Social Security Welfare 01-Rehabilitation 001-Direction & Admn. 001(1)-Direction 01/001(1)(1)-Salary.
2.	Deputy Secretary	1	—do—	—do—	2052-Estt. General Service 090-Secretariat 090(1)-DP & AR (E) 090(1)(1)-Salary (NP).
3.	Director, Social Welfare	1	—do—	—do—	2235-Social Security & Welfare 01-Social Welfare 001-Direction & Admn. 001(1)-Direction 001(1)(1)-Salary (NP).
4.	Sub. Dy. Magistrate	4	Rs. 2200-75-2800-EB- 100-4000/-	—do—	2053-Dist. Admn. 094-Other Deptt. 094(1)-Sub-Divn. Estt, Aizawl/ Lunglei/Saiha 094(1)(1)-Salary (NP).

1	2	3	4	5	6
5.	Administrative Officer (NG)	26	Rs. 1640-60-2600-EB-75-2900/-	—do—	2053-Direction Admn. 094-Other Estt. 094(1)-Sub-Divisional Estt. Aizawl/Lunglei/Saiha 094(4)(5)(6)-G.C. 094(5)-G.C., Lunglei 2094(2)(1)- 094(6)(1)-Salary, Aizawl/Lunglei/Saiha (NP).
6.	Addl. Dy. Commissioner, Aizawl	1	Rs. 3700-125-4700-150-5000/-	—do—	2052-Dist. Admn. 093-District 093(2)-D.C., Aizawl (NP).
7.	Addl. Dy. Commissioner, Lunglei	1	—do—	—do—	2052-Dist. Admn. 093-District 093(2) D.C., Lunglei (NP).
8.	Addl. District Magistrate (Judicial) Aizawl	1	—do—	—do—	2014 Admn. of Justice 105-Civil and Session Courts 105(1)-Salary (NP).
9.	Divisional Commissioner	1	Rs. 5900-200-6700/-	—do—	2051-Sectt. General Service 090(5)-G.A.D. 090(4)(1)-Salary (NP).
10.	Commissioner, P&CS	1	—do—	—do—	2251-Sectt. Social Welfare 090(4)-Civil Supply 090(4)(1)-Salary (NP).

1	2	3	4	5	6
11.	P.C.C.F., Mizoram	1	Rs. 7300-100-7600/-	—do—	2406—Forestry & Wildlife 01—Forestry 001—Direction & Admn. 001(1)—Direction 001(1)(1) Salary (NP).
12.	Aizawl Town Administrator	1	Rs. 3700-125-4700/- 150-5000/-	—do—	2053—Dist. Admn. 090—Dist. Estt. 093(1)—Aizawl Dist. 093(1)(1)—Salary (NP).
13.	Secretary, Govt. of Mizoram	1	Rs. 4500-100-5700/-	—do—	2052—Sectt. General Service 090—Secretariat 090(8)—DP & AR 090(8)(1)—Salary (NP).
14.	Pol. Secy. to C.M.	1	Rs.3500/- Fixed	No.A.11011/1/90- P&AR(CSW) dt. 24.2.97.	2013—Minister & Dy.Ministers 101(1)—Salaries & Ministers 001(1)(1)—
15.	Secretary, I & PR	1	Rs.3000-100-3500- 125-4500/-	—do—	2251—Sectt. Social Service 090(5)—Information & Publicity 090(5)(1)—Salary (NP)
16.	Dy. Director, Supply & Transport— cum-Senior I.O., Calcutta	1	—do—	—do—	2070—Other Administrative Service 115—Guest House Govt. Hostel 115(6)—Circuit House at Calcutta (NP)
17.	Asstt. Conservator of Forests	5	Rs.2200-75-2800- EB-100-4000/-	—do—	2406—Forest & Wildlife 01—Forestry 001—Direction Admn. 001(1)—Direction 001(1)(1)—Salary (NP)

1	2	3	4	5	6
18.	Asst. Commr., Aizawl District. Exclusively for Accommodation of IAS Junior Grade/ Probation	1	—do—	—do—	2053—Dist. Admn. 093—Dist. Estt. 093(1)—Dy. Commr., Aizawl (NP)
19.	Joint C.E.O.	1	Rs.4500-100-5700/-	—do—	2015—Election ●1—Election Officer 102(1)—Direction 102(1)(1)—Salary (NP)
20.	Jt. Secretary, PWD	1	Rs.4500-150-5700/—	—do—	2052—Sectt. General Service 090—Sectt. 090(9)—P.W.D. 090(9)(1)—Salary
21.	Joint Secretary, Agriculture.	1	Rs.4500-150-5700/—	No A.11011/1/90-P&AR(CSW) dt. 24.2.97.	3451—Sectt. Eco. Service 090—Sectt. 090(2)—Agri. 090(2)(1)—Salary
22.	Joint Secretary, General (SAD)	1	—do—	—do—	2052—Sectt. General Service 090—Sectt. 090(1)—S.A.D. 090(1)(11)—Salary.
23.	Joint Secretary H & F.W.	1	—do—	—do—	2251—Sectt. Social Service 090—Sectt. 090(2)—Health & F.W. 090(2)(1)—Salary.

No. A. 12021/1/97-HMP, the 31st March, 1998. Consequent upon the trifurcation of Aizawl District by the Govt. of Mizoram vide GAD's order No. A. 60011/21/95-GAD dated 11. 3. '98, the Governor of Mizoram is pleased to create the following 72 (Seventy two) temporary posts under Police Department for Aizawl East District and Aizawl West District as shown below :—

### AIZAWL EAST DISTRICT.

Sl No.	Name of post	No. of post	Scale of pay	Head of Account.
1.	Superintendent of Police	1	Rs. 3700-5000/-p.m.	2055 - Police
2.	Dy. S. P. (Hqrs.)	1	Rs. 2200-4000/-p.m.	001—Direction &
3.	Steno. II/S. I.	1	Rs. 1640-2900/-p.m.	Admn.
4.	Inspector	2	Rs. 2000-3200/-p.m.	001(1)-Direction
5.	Sub-Inspector	3	Rs. 1640-2900/-p.m.	001(1)(1)-Salary
6.	Asstt. Sub-Inspector	3	Rs. 1320-2040/-p.m.	(NP)
7.	Head Constable	3	Rs. 1200-1800/-p.m.	
8.	Constable	5	Rs. 825-1200/-p.m.	
9.	Driver	6	Rs. 950-1400/-p.m.	
10.	Inspector (M)	1	Rs. 2000-3200/-p.m.	
11.	Sub-Inspector (M)	3	Rs. 1640-2900/-p.m.	
12.	A. S. I. (M)	4	Rs. 1320-2040/-p.m.	
13.	IV Grade	3	Rs. 800-1150/-p.m.	

### AIZAWL WEST DISTRICT

Sl. No.	Name of post	No. of post	Scale of pay	Head of Account.
1.	Supdt. of Police	1	Rs. 3700-5000/-	2055-Police
2.	Dy. S.P. (Hqrs)	1	Rs. 2200-4000/-	001-Dir.& Admn.
3.	Steno-II/S. I.	1	Rs. 1640-2900/-	001(1)-Direction.
4.	Inspector	2	Rs. 2000-3200/-	001(1)(1)-Salary N.P.
5.	Sub-Inspector	3	Rs. 1640-2900/-	
6.	Asst. Sub-Inspector	3	Rs. 1320-2040/-	
7.	Head Constable	3	Rs. 1200-1800/-	
8.	Constable	5	Rs. 825-1200/-	
9.	Driver	6	Rs. 950-1400/-	
10.	Inspector (M)	1	Rs. 2000-3200/-	
11.	Sub-Inspector (M)	3	Rs. 1640-2900/-	
12.	ASI (M)	4	Rs. 1320-2040/-	
13.	IV-Grade	3	Rs. 800-1150/-	

This issues with the concurrence of Finance Deptt. vide their I. D. No. FIN (E) 206/97 dt. 18. 3. 1998 and that of DP&AR vide their I. D. No. ARW/A-18 (i)/97-98/20 dt. 23. 12. 97.

K. Lalchhunga,  
Home Commissioner.



# Government of Mizoram

## PART II (A)

**Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,  
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to  
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.**

### NOTIFICATIONS

No. LAD/VCA-318/89/59, the 2nd April, 1998. In exercise of the powers conferred by Sec. 7 of the Lushai Hills District (V/Cs) Act, 1953, as amended from time to time, the Governor of Mizoram is pleased to declare the revised Executive Body of Edenthar Village Council as shown below :—

- |                   |                     |
|-------------------|---------------------|
| 1. President      | — Pu K. Chaldailova |
| 2. Vice President | — Pu Z.D. Chunglura |
| 3. Treasurer      | — Pu Zatawna        |

No. LAD/VCA-78/88, the 2nd April, 1998. Pu Lawmzuala Nominated member Sialhawk Village Council banna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 section 6(1) hmangin a pawmsak a. A aiah Pu Nunzira s/o Hranghleia (L) chu Sialhawk Village Council Nominated Member atan a ruat thar a ni.

No. LAD/VCA-272/91, the 2nd April, 1998. N. Chawnpui Villa e Council Executive Body insiamthatna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (V/Cs) Act, 1953, Sec. 7 hmangin a hnuaia mi ang hian a pawmpui a.

Chutichuan member-te a tul anga charge inhlan nghal tura hriattir an ni e.

- |                   |                  |
|-------------------|------------------|
| 1. President      | — Pu Thuamlia    |
| 2. Vice President | — Pu Zawngtlunga |
| 3. Member         | — Pu Kaia        |

No. LAD/VCA-251/89, the 2nd April, 1998. Chungtlang Village Council Executive Body insiamna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (V/Cs) Act, 1953, Sec. 7 hmangin a hnuaia mi ang hian a pawmpui a ni.

- |                   |   |                   |
|-------------------|---|-------------------|
| 1. President      | — | Pu Kaplunga       |
| 2. Vice President | — | Pu Thanseia       |
| 3. Member         | — | Pu Lalropuia      |
| 4. Secretary      | — | Pu C. Vanlalhlana |
| 5. Treasurer      | — | Pu Thanseia       |
| 6. Crier          | — | Pu Chhuanawma     |

Laltlana J. Pachuau,  
Under Secy. to the Govt. of Mizoram,  
Local Administration Deptt.

No. C. 28012/MIZ-1734/87-COMTAX/15, the 31st March, 1998. Whereas it has been brought to my notice that the business known as Mizoram Agricultural Enterprise, Proprietor Lalchhanhima Sailo, located at Upper Bazar registered under the C.S.T. Act, 1956 bearing Regn. No. MIZ-1734 has ceased to carry on business/has ceased to exist/has ceased to be liable to pay tax under the Act;

AND WHEREAS, the dealer has been given an opportunity of being heard in the matter as required under Rule 9(1) of the Central Sales Turnover) Rules, 1957;

NOW, therefore, in exercise of the powers conferred by section 7(4)(b) of the C.S.T. Act, 1956, the Certificate of Registration granted to the said dealer is hereby cancelled w.e.f. 10.3.1998.

C. Rokhama,  
Commissioner of Taxes,  
Mizoram : Aizawl.